PRECIOS DE SUSCRIPCION

En la Isla al mes . . . 2'00 ptas.
Resto de España al mes . 3'00 »
Extranjero al año . . . 50'00 »
Número suelto . . 10 céntimos
Número atrasado . 20 céntimos

EL BIEN PÚBLICO

DIARIO MONARQUICO (FUNDADO EN 1.º DE MARZO DE 1873)

OFICINAS

Redacción y Administración, Plaza de Príncipe, 11 y Rampa de la Abundancia, 16, teléfonos 20 y 84.
Dirección telegráfica: BIEN - MAHÓN

Año XLIX. Mahón, Viernes 26 de Agosto de 1921 Núm. 14.505

LA MAQUINA PARA ESCRIBIR

MAS SÓLIDA MAS PRACTICA MAS ELEGANTE
MAS GARANTIZADA MAS ECONÓMICA

ES LA

TORPEDO

De escritura clara y visible, carro desmontable, espaciado doble o sencillo a voluntad, con grandes ventajas sobre las otras marcas.

Puede V. verla funcionar en la

Librería de MANUEL SINTES ROTGER

PLAZA DEL PRÍNCIPE, 11 — MAHÓN

CARTA ABIERTA

Para el amigo Franz

Perdone que respetando ese seudónimo que ha sabido enaltecer con una labor constante, altruista, abnegada y patriótica, a prueba de críticas y de aplausos, que de todo hay en la viña del Señor, me dirija a V. con motivo de su laudable iniciativa en favor de «La Fiesta del Soldado», una de cuyas partes la destinada al socorro de los enfermos y heridos, que debe estar y está al cuidado del Estado e instituciones humanitarias, (Cruz Roja Española de ambos sexos), está en preparación y en vías de ser un éxito extraordinario en Menorca, por la valía de sus organizadores y el apoyo incondicional que masas blancas le darán en los números en proyecto.

No es a ésta a la que quiero referirme al dirigirme a V., sino a la suscripción iniciada en las columnas de EL BIEN PÚBLICO encabezada por nuestras distinguidas Autoridades, para obsequiar a las fuerzas que de Menorca embarquen para Marruecos, entregando en su defecto los recursos que se recauden a la altamente humanitaria y antes citada Institución.

La idea que pudiéramos llamar de ahorro de vidas, precisa es confesarlo, no ha alcanzado de momento el éxito que era de esperar y sobre ello queremos llamar la atención de V. y de los numerosos lectores de este periódico. Estimamos que todo lo que sea estimular con calor y entusiasmo el cumplimiento de sus deberes a los posibles y probables luchadores, influye en su moral de un modo indudable acrecentando sus energías y celo para cumplir como buenos hijos de España al recuerdo del calor que a su espalda dejan y la esperanza en la nacional recompensa después de satisfecho su patrio deber.

Que no puedan creer nuestros hermanos los soldados que en diaria preparación desfilan por nuestras calles que solo por curiosidad se aglomera el público para verles pasar, marciales, con el pensamiento y el corazón puestos en España, guiados por sus Jefes y Oficiales. Que vean palpablemente que el espíritu de todos les acompaña, desprendiéndose cada cual de unas cuantas monedas, desde la mísera perra chica al billete de Banco con arreglo a su fortuna, y más que su fortuna, su corazón.

Tal es a nuestro juicio el espíritu de la patriótica suscripción, al igual de otras abiertas en Madrid, Barcelona, Sevilla, Santander, San Sebastián y tantas otras poblaciones de España con idéntico fin y tal debiera ser, mi querido amigo, el de nuestros conciudadanos menorquines.

Seguro estoy que comprendiéndolo así, no desmayará en su empresa, de la que fuí ferviente admirador desde el primer momento, sumándome a la medida de mis recursos, a su laudable iniciativa.

La obra no tiene ni puede tener carácter partidista, es nacional, es patriótica y la Patria abarca por igual desde los que infaustamente le dan carácter de universalidad, que a socialistas, republicanos, liberales, conservadores, carlistas e integristas, todos tienen el derecho y a nuestro juicio el deber de sumarse a ella; que todos los hijos que sirven aquí bajo las banderas de España, menorquines, mallorquines, ibicencos y de otras regiones, alentados por nuestro calor, lucharán con fe, confortados por el espíritu de sus compatriotas, con el pensamiento puesto en la victoria final que les volverá salvos y vencedores al seno de sus hogares, si en cumplimiento de sus patrióticos deberes, fueran llamados a tomar parte en la lucha vengadora de tanto agravio, tanta sangre y tantas lágrimas derramadas por quienes perdieron en la zona de Marruecos sus deudos y amigos o allá gimen prisioneros. Los despojos de aquellas víctimas que cera al cielo, retadores, piden a sus compatriotas reparación inmediata y completa a tanto agravio y a tan salvajes como inhumanas ofensas.

Seguro de que todos los menorquines compartirán nuestro parecer, se repite de V. affmo. s. s. y amigo

q. l. e. l. m.

UN SUSCRIPTOR

DESDE MAHÓN

La Fiesta del Soldado

De una crónica, del inteligente Corresponsal de «La Almudaina» en ésta, señor Ripoll, son las siguientes líneas que con gran satisfacción copiamos:

«Franz», cuyo pseudónimo oculta un brillante periodista, que ha tenido la habilidad, *rara avis*, de quedar completamente desconocido desde que salió al estadio de la prensa y van ya unos años de ello, ha iniciado en hermosos artículos que ven la luz en nuestro querido colega EL BIEN PÚBLICO, la idea de recoger un óbolo para nuestros soldados, que en tierras africanas sostienen el honor de nuestra patria. Idea que, apenas lanzada, ha hallado excelente acogida.

Llámala «Fiesta del Soldado» e invita a los Ayuntamientos, Autoridades, sociedades de recreo y científicas, para que aunando sus esfuerzos, organicen actos, abran suscripciones y cooperen a que sea un éxito su proyecto.

Pone de relieve que el Regimiento de Mahón número 63 tiene su segundo batallón sujeto a un plan de instrucción preparatoria para acudir, si se le ordena, a los campos africanos, y pregunta, si al irse no ha de recibir un obsequio de los menorquines, proponiendo que lo que se recaude se destine parte a dicho batallón, parte a la Cruz Roja o para contribuir al regalo de un avión de combate.

El expresado periódico ha abierto una suscripción y los primeros donantes la han iniciado brillantemente. La Junta de Damas de La Cruz Roja ha acogido la idea con entusiasmo y ha nombrado una comisión para que preste su valioso concurso a obra tan bienhechora.

Al anónimo «Franz», tal vez el periodista más fecundo y de mayores iniciativas de Menorca, hay que agradecer esta tan feliz y a su éxito cooperarán de seguro todos los habitantes de Menorca.

Nuestro modesto esfuerzo le acompañará en todo su trayecto y «La Almudaina» se honra en alentarle desde sus columnas.

RIPOLL.

20 8 921.»

Liga Marítima Española

La infrascrita Junta, respondiendo gustosa a una atenta invitación de las distinguidas Damas de la Cruz Roja de esta ciudad, organiza para la noche del próximo lunes, día 29 del actual, una espléndida verbena popular en el Local Social en Calafiguera y muelle inmediato, a favor de los soldados de Africa, invitando para ella a todo el culto como caritativo pueblo de Mahón.

Empezará la verbena a las nueve y media, y se ajustará su desarrollo a los actos y circunstancias siguientes:

Se ha fijado una ofrenda de pesetas 0'25 para la entrada en la Liga, cuyo local se iluminará a la veneciana. Es voluntaria, y dará derecho al regalo de varios objetos de arte que se entregarán a última hora de la verbena a los concurrentes favorecidos por la suerte.

La Banda Municipal, cedida por nuestro Excmo. Ayuntamiento, dejará oír sus alegres notas, colocándose en el muelle inmediato a la Liga. Efectuará antes un pasacalle por la ciudad.

Una orquestina ejecutará bailables en la terraza de la Liga.

El típico organillo alternará con la Banda y la orquestina, procurándose que no haya momento sin que dejen de oírse notas, siempre gratas.

Además se procura organizar una rondalla, que dará su concierto desde una falúa que irá recorriendo el puerto, en su sección inmediata a la Liga, para recrear también a los asistentes que haya en las embarcaciones, rogando mucho a los propietarios todos de botes, tanto de Mahón como de Villa Carlos, se sirvan iluminar sus respectivas embarcaciones, contribuyendo de esta manera al mayor encanto de la fiesta.

En el muelle, debidamente iluminado, habrá sillas de la Beneficencia Municipal.

Una Mesa colocada en el muelle y presidida por distinguidas señoras admitirá tabaco para los soldados, así como toda clase de prendas de vestir y efectos que puedan ser de utilidad al soldado. Habrá cestas dispuestas para retirar unos y otros.

Otra Mesa situada en la Liga y también presidida por distinguidas damas, venderá ramos de flores naturales y artificiales.

Habrá cuatro Bailes de Ramos que se anunciarán por medio de carteleras. Para tomar parte en ellos, deben nuestras bellas señoritas ser obsequiadas por nuestros finos caballeros con ramos de flores.

Se procura que desde la una de la mañana se sirvan los clásicos churros con chocolate.

Simpáticas señoritas colocarán lacitos de los colores nacionales, pidiendo modestos donativos con destino a las necesidades de los heridos de Africa.

A la una se iluminará el puerto por medio de bengalas.

A las dos se encenderá una gran fogata sobre la Isla de las Ratas. Ruégase atentamente a todas las personas o entidades que tengan leña inservible, o barriles inútiles, se sirvan facilitarlos a fin de que la fogata pueda alumbrar todo el puerto.

Si el tiempo fuera inseguro, se trasladará la verbena a la primera noche apacible y que se presente en buenas condiciones para esta fiesta nocturna.

* * *

¡Mahoneses!; vosotros que el 26 de mayo último disteis tan hermosa prueba de vuestros altruistas sentimientos en pro de la obra humanitaria de salvar a los náufragos, completad vuestra abnegación y vuestro desprendimiento. Es la voz siempre augusta de la Patria la que os llama en esta ocasión solemne. Nuestros valientes soldados luchan y saben morir gloriosamente en los campos de Melilla por el honor nacional. Imitad la gallarda muestra de acendrado patriotismo que da España entera. Acudid todos, sin excepción alguna, el lunes próximo, por la noche, a la Liga. Cumpliréis con ello vuestros deberes de buenos españoles, admirando una vez más en esta ocasión los encantos de nuestro incomparable puerto.

¡Viva España!

¡Vivan nuestros valientes ejércitos de mar y tierra!

Mahón 25 de agosto de 1921.

LA JUNTA PROVINCIAL

Nota.—La Conserjería de la Liga servirá solamente las cenas especiales que le sean encargadas con veinticuatro horas de anticipación. Habrá disponibles fiambres, pastas, vino, refrescos y licores.

De nuestros corresponsales

DE CIUDADELA.—Al atardecer de ayer se desencadenó sobre esta ciudad fuerte tormenta lloviendo copiosamente penetrando la lluvia por la fuerza del viento en muchas casas. Desgajáronse las ramas de muchos árboles y algunas embarcaciones se estrellaron contra el muelle.

—El Gremio Patronal de Fabricantes de Calzado ha dirigido por mediación del Ilmo. señor don Guillermo García Parreño una instancia al Director General de Comunicaciones exponiéndole los perjuicios que ocasiona al comercio la excesiva demora que sufren los paquetes postales para llegar a destino.

—Después de breve estancia en Sarriá han regresado a su residencia de ésta los Rdos. Padres Salesianos.

EL CORRESPONSAL

24 agosto 1921.

Santoral

Santo de hoy.—Santos Ceferino papa, Segundo y Alejandro.

Santo de mañana.—Santos José de Calasanz, Rufo, Cerámeo arzobispo y Licesio obispo.

La Fiesta del Soldado

Suscripción abierta por este diario para obsequiar en caso de marchar a Melilla el 2º Batallón del Regimiento Mahón número 63 y demás tropas de esta guarnición que sean llamadas y en favor de los heridos en campaña.

	Pesetas
Suma anterior	380'25
D. Juan Fábregas Pax	25'00
D. Benito Aguiló, Recaudador de contribuciones	10'00
X. X. X.	20'00
D. Mateo Terrés	100'00
Sucursal Terrés	100'00
Total.	635'25

Sigue abierta la suscripción, admitiéndose donativos en esta Redacción, Rampa de la Abundancia 16, y en nuestro despacho, plaza del Príncipe, 11.

Militares

Servicio de la Plaza de Mahón para el día 26 agosto de 1921

Parada: Regimiento de Infantería Mahón, número 63.

Jefe de día: Comandante de Artillería don Vicente Fornés.

Imaginaria: Comandante de Infantería don Francisco Granell.

Hospital y provisiones: 2.º Capitán de Infantería.

Vigilancia: 1.º Oficial de Artillería.

Servicio nocturno en Villa Carlos

Capitán de Artillería don Gabriel Seguí.

Capitán de Ingenieros don Francisco Pou.

El Coronel Sargento Mayor.—Antonio Bandrés.—Rubricado.—V.º B.º—El General Gobernador.—María Alcoba.—Rubricado.

HORNILLOS PARA COK
UNA VERDADERA ECONOMIA
FABRICA DE GAS

Salón Victoria

Viernes 26 de agosto de 1921. — A las 9 y media.

VELADA DE GRAN MODA CON SEXTETO

¡GRANDIOSO ACONTECIMIENTO!

Reprisse de la colosal película de la marca U. F. A. de Berlín

MADAME DUBARRY

Magistral interpretación de la genial artista alemana POLA NEGRI

Completarán el programa una cinta natural y una cómica de gran risa.

CRONICA

Marítimas

Esta mañana ha fondeado en este puerto procedente de la Ciudad Condal el vapor correo «Mahón» al mando de su capitán don Juan Femenías.

El «Mahón» debe emprender viaje mañana con rumbo a Barcelona.

Hoy debía salir de Barcelona para nuestro puerto el pailebot «Júpiter» con un completo cargo.

Mañana es esperado procedente de Valencia y Palma el vapor correo «Rey Jaime II».

"Kermesse" en la Esplanada

Esta tarde y en el domicilio de su Presidenta, calle de Isabel II, se debe reunir la Junta local de Damas de la Cruz Roja para tratar de la organización de la «kermesse» que se ha de celebrar en nuestra Esplanada a beneficio del valiente soldado de España.

Recordamos a todas las interesadas esta reunión y encarecemos la asistencia.

Falsa alarma

Al anochecer de ayer y en la calle de San Fernando se produjo cierta alarma al ver los transeuntes y vecinos que del interior de un sótano salía espesa humareda, creyéndose en los primeros momentos que se trataba de un incendio, pero después pudo averiguarse que el humo procedía de haber quemado un montón de hojarasca arrancada del jardín de la referida casa.

Concierto público

Anoche dió su acostumbrado concierto en el paseo de Isabel II la Banda Municipal ejecutando bajo la dirección del maestro señor Mir selectas p'ezas de su repertorio.

La concurrencia, por el mal cariz del tiempo, no fué muy numerosa.

De viaje

A bordo del vapor «Mahón» ha regresado a esta ciudad el Excmo. señor General 2º Jefe de este Gobierno Militar don Leoncio Moratinos.

Fiestas en San Luis

El próximo domingo celebrará el vecino y pulcro pueblo de San Luis los típicos festejos en honor del Santo que le da nombre, celebrándose diversos actos cívicos y religiosos.

Los festejos populares comenzarán mañana sábado y no hay que dudar que con este motivo se verá el simpático pueblo muy visitado.

GANGA: HORNILLOS PARA COK.
FABRICA DE GAS

Iniciativa del Casino "La Unión"

Para contribuir a «La Fiesta del Soldado» y recaudar fondos a tan noble fin destinados, el Casino «La Unión» está preparando un grandioso baile de sociedad que se celebrará en nuestro Teatro Principal y cuyo producto íntegro engrosará la recaudación que por otros medios se consiga a favor de los heridos en Marruecos.

Exceso de velocidad

Recibimos quejas por la excesiva velocidad con que los ciclistas transitan por esta población, lo que es causa de atropellos.

Ayer, según nos dicen y por un ciclista inexperto que marchaba a imprudente velocidad, fué atropellado en la calle de la Infanta un niño de pocos años que por un verdadero milagro no sufrió daños.

¿No se podría evitar este abuso de los ciclistas?

Ministerio de Cultura 2011

Un automóvil

El vapor correo ha sido portador de un lujoso automóvil, propiedad de nuestro respetable amigo don José de Olives Magarola.

El Ayuntamiento de Mercadal

Según atento oficio que nos remite el Alcalde Presidente del Ayuntamiento de Mercadal, en la última sesión celebrada por dicha corporación, se acordó por unanimidad abrir una suscripción que encabezará el Ayuntamiento y rogar a la Junta local de la Cruz Roja de aquel pueblo, que realice una cuestación en favor de los soldados heridos en campaña.

En la Liga Marítima

Se celebró ayer tarde en la Liga Marítima la velada de moda, a la que restó alguna animación el tiempo inseguro que estos días disfrutamos.

COKE Superior calidad.
FABRICA DE GAS

Denuncia

Por el perrero lacero municipal han sido denunciados tres dueños de perros por no llevarles en las debidas condiciones, conforme se dispuso por esta Alcaldía.

Crédito Mercantil de Menorca
MAHON

Bolsa de Barcelona del día 25 agosto de 1921

Amort. 4 por 100	A.	00 00
»	B.	00 00
Amort. 5 por 100	A. Emi. 1900	93'50
»	B. » »	00'00
Amort. 5 por 100	A. Emi. 1917	93 50
»	B. » »	93 40
Interior 4 por 100	A.	67'80
» »	» B.	67'70
Exterior 4 por 100	A.	84 00
Id. id.	id. B.	84'00
Obligaciones Norte Prioridad Barcelona		59'50
Obligaciones Barc. Electricidad 5 por 100	1913	00'00
Obligaciones Cáceres Variable		32 65
Obligaciones Trasatlánticas 4 por 100		84 50
Obligaciones Trasatlánticas 6 por 100		99'75
Obligaciones Andaluces 2ª serie fijo		44'50
Francos chèque	Paris	59 95
Libras id.	Londres	28 45
Marcos id.	Berlin	9 30
Coronas id.	Viena	1'00
Liras id.	Roma	32 90
Dollars id.	New York	7 69
Francos id.	Zurich	131'00

Pagamos el cupón de la Deuda Amortizable al cinco por ciento vencimiento 15 agosto próximo. Los señores interesados de títulos de la expresada Deuda, que los tengan entregados a estas Oficinas para el canje, pueden también cobrar dicho cupón, mediante presentación del resguardo que recibieron al depositarios.

***

BOLSA DE MADRID
del 25 de agosto

Obligaciones Tesoro 5 por 100 A	100 95
Id. id. id. B	100 85
Cédulas Banco Hipotecario de España 4 por 100	00'00
Cédulas Banco Hipotecario de España 5 por 100	98'25
Cédulas Banco Hipotecario de España 6 por 100	104 00

Recaudado por concepto de consumos los días que se expresan a continuación, correspondientes al mes de agosto de 1921:

	Pesetas
Día 16. — Primera tarifa	783'08
id. id. — Segunda id.	73 60
Día 17. — Primera id.	616'61
id. id. — Segunda id.	55 60
Día 18 — Primera id.	307'79
id. id. — Segunda id.	37'92
Día 19 — Primera id.	445 91
id. id. — Segunda id.	95'30
Día 20 — Primera id.	608'71
id. id — Segunda id.	211'35

LA NATIONALE
SOCIEDAD ANÓNIMA DE SEGUROS SOBRE VIDA
FUNDADA EN 1830
Autorizada por el Ministerio de Fomento conforme a la Ley de 14 Mayo 1908
Domicilio Social: 2, rue Pillet-Will. — PARIS
Delegación General en España: Alcalá, 23, pral.—MADRID
Agente General en Menorca:
MANUEL SINTES ROTGER. — Rector, 14. — MAHON

Conferencias telegráficas

(Servicio especial de nuestro corresponsal en Madrid)

Madrid 25 a las 19.

Consejo en Palacio

El Gobierno se ha reunido en Palacio para celebrar Consejo de ministros presidido por Su Majestad el Rey.

Al llegar los ministros no hicieron manifestación alguna.

En el Consejo el señor Maura pronunció el discurso de rúbrica, informando al Monarca de los acuerdos adoptados por el Gobierno en el Consejo anterior y de los asuntos más salientes de la política interior.

Se adoptó el acuerdo de construir un Hospital Militar en la Moncloa capaz para 350 camas y destinado a los heridos que tengan que sufrir operaciones quirúrgicas.

¿Se abrirán las Cortes?

Al salir de Palacio el ministro de la Guerra señor de La Cierva, los periodistas preguntáronle si se abrirían las Cortes en la fecha que se ha indicado.

El ministro contestó a los reporteros que creía que sí, pero que en realidad los asuntos militares le tienen tan preocupado que apenas se acuerda de que es diputado.

Cable Málaga-Melilla

En el Consejo de ministros se acordó destinar dos millones de pesetas al tendido del cable telegráfico entre Málaga y Melilla que se tenderá en doce días.

El ministro de la Gobernación

El ministro de la Gobernación, conde Coello de Portugal, al recibir a los periodistas les ha manifesiado que ignora si irá mañana a Zaragoza, pues ello dependerá de los asuntos que tenga por despachar.

Desde luego nos dijo que al visitar la capital aragonesa no aceptará el banquete popular que se trataba de organizar como homenaje rendido a su gestión como Gobernador de aquella provincia y sí únicamente aceptará el banquete íntimo con que piensa obsequiarle «La Acción Ciudadana».

Nuestra acción en Marruecos

Embarque de tropas

Salió de Santander para Melilla el «Ciudad de Cádiz», conduciendo mil soldados del regimiento de Andalucía que está de guarnición en Santoña.

Los despidió el Capitán General de la región.

Los marqueses de la Ensenada regalaron a los soldados expedicionarios medallas y tabaco.

Acudieron a despedir a las tropas más de doce mil personas. El Capitán General, el Obispo y el teniente coronel que mandaba la fuerza pronunciaron discursos patrióticos. Los barcos surtos en el puerto lucían empavesados y tocaron las sirenas.

La Reina Madre al aparecer al balcón del Palacio de la Magdalena, fué ovacionada.

La Asociación General de Mujeres Españolas

La secretaria general de la Asociación General de Mujeres Españolas, ha escrito una carta al presidente de la Asociación General del Magisterio, en la que invita a todos los maestros y maestras nacionales a que, dando una muestra de gran patriotismo, dejen un día de haber para adquirir material, especialmente tanques, para el ejército que lucha en Melilla. Firma la carta Julia Piqueras.

El Rey en favor del soldado

S. M el Rey con su nobleza de sentimiento y alto espíritu caritativo y humanitario, demuestra un vivo interés en favor del soldado que lucha en Africa y se preocupa con verdadero cariño de la sanidad, higiene y buena alimentación de las tropas, por las que siente un vivísimo afecto y a las que rodea de una atención paternal.

Ofrecimiento del Ayuntamiento de Alcoy

En la Presidencia se ha recibido un telegrama del Ayuntamiento de Alcoy participando que se ha abierto una suscripción en favor de los bravos defensores del honor nacional que con tanto heroísmo luchan en Melilla y que en acuerdo tomado por unanimidad, se acordó dar el nombre del heróico defensor de Monte Arruit, General Navarro, a una de las calles más importantes de la población.

Madrid 26 a las 4

Cierva a Melilla

Asegúrase que en breve el ministro de la Guerra don Juan de La Cierva marchará a Melilla.

Parte oficial de Marruecos

En el ministerio de la Guerra nos han facilitado esta noche a las once el siguiente telegrama oficial de Marruecos.

El Alto Comisario comunica que se ha efectuado en Binisicar una operación para asegurar la zona comprendida entre la posición de Tizza y la costa, facilitando el abastecimiento de esta zona.

El enemigo, a pesar de las concentraciones que ha realizado en estos últimos días, ofreció menor resistencia que en los días pasados.

Lo intrincado del terreno en el cual se ha efectuado la operación era favorable a la táctica que despliegan los rifeños y sin embargo éstos no se han mostrado hostiles contra nuestras tropas.

La actitud prudente de los moros puede atribuirse al duro quebranto sufrido en las últimas operaciones.

En esta acción de aseguramiento de la zona de Tizza a la costa ha contribuido el cañonero «Laya» y nuestra escuadrilla de aviación.

Embarque de tropas

Comunican de Almería que acaba de efectuarse otro embarco de tropas para Melilla, para donde salieron: un sargento, dos cabos y 53 soldados del regimiento de España, y un cabo y diez y seis soldados del de Sevilla, y dos del de la Coruña.

Las tropas van animadísimas al mando del alférez don Salvador Molina.

El general Mario revistió a los soldados antes de embarcar.

Del Extranjero

El "Alfonso XIII"

Lisboa.—Ha llegado el acorazado el «Alfonso XIII» conduciendo fuerzas de infantería española que van a Marruecos.

El jefe de las tropas españolas saludó al ejército portugués correspondiendo a la atención del ministro de la Guerra.

Tranquilidad en la frontera del Muluya

Orán.—A excepción de las inmediaciones de Cabo de Agua reina tranquilidad a lo largo de la frontera del Muluya, en los confines de las zonas española y francesa.

En el extremo Sud de Benibuyage y Beniusil los rifeños han vuelto a sus ocupaciones habituales, habiéndose celebrado el último zoco en El Arba el Arag con completa normalidad. Se ha podido comprobar que el material de guerra abandonado por los españoles ha sido inutilizado.

Un terremoto

Pekín.—Según informes oficiales, el terremoto que asoló la provincia de Manfú en Diciembre pasado, causó la muerte de 200 000 personas, y quedaron destruídas todas las casas comprendidas en un radio de 75 millas.

Incendio de un dirigible

Londres.—El gran dirigible «Z. R. 2» ha hecho explosión, cuando volaba sobre la ciudad de Hull.

Los restos destrozados del aparato cayeron al río Humber.

El dirigible hacía un vuelo de ensayo, para hacer después la travesía del Atlántico y ser entregado al Gobierno de los Estados Unidos, que lo había comprado. Llevaba a su bordo unas 50 personas.

Los varios miles de personas que fueron testigos del terrible accidente de la explosión del dirigible «Z. R. 2» huían en todas direcciones, presas del mayor pánico, para escapar de ser alcanzadas por los fragmentos inflamados de la colosal aeronave que acababa de estallar.

Diversos remolcadores y un gran número de otras embarcaciones se dirigieron a toda marcha al lugar del desastre, realizando heróicas operaciones de salvamento.

El estampido de la tremenda explosión rompió todos los cristales y vidrios de las casas situadas a la orilla del río.

De 47 pasajeros, solamente hay 6 supervivientes, uno de los cuales es el capitán.

Socorros a los rusos

Berlín.—El Ayuntamiento de esta capital aprobó una moción concediendo 100.000 marcos para los hambrientos en Rusia.

Un ejército de voluntarios

Hungría.—La Asamblea magna celebrada en esta capital ha aprobado el proyecto de reorganización del ejército.

Constará de 35 000 voluntarios.

PRENSA ASOCIADA

COMPAÑIAS DE SEGUROS

LA PRESERVATRICE (Accidentes) FUNDADA EN 1864 . 18, rue de Londres.—PARIS
LA NATIONALE (Vida) FUNDADA EN 1830 . . 2, rue Pillet Will.—PARIS
LA NATIONALE (Incendios) FUNDADA EN 1820 . 17, rue Laffite.—PARIS

Delegado general en España: DOMINGO ALDOMA—Alcalá, 23.-Madrid
Agente General en Mahón: MANUEL SINTES ROTGER.—Rector, 14

Noticias varias

El nuevo Rey de Servia, enfermo

París.—El Príncipe Alejandro de Servia, en la actualidad Rey por muerte de su padre, está enfermo de apendicitis, de alguna gravedad.

La legación servia en esta capital anuncia que el estado del Rey no inspira grandes cuidados, pero que aconseja el aplazamiento de la ceremonia de la coronación, que debía celebrarse el día 26.

El Rey Alejandro actualmente se encuentra en Francia, en una clínica particular.

¿Alemania y Estados Unidos firmarán la paz por separado?

Berlín.—El diario «Gaceta de Alemania» afirma que la conclusión de un tratado de comercio entre Alemania será precedida por la firma del tratado de paz entre ambas naciones, que tendrá lugar, probablemente, dentro de pocos días.

Dicho diario añade que el proyecto alemán sobre dicho tratado será presentado al Reichstag en sesión plenaria, y que el expresado proyecto cuenta con la aprobación de algunos de los partidos gubernamentales y con el apoyo de las derechas.

El transporte de tropas a la Alta Silesia

Berlín.—El «Berliner Tageblat» y la «Gaceta General de Alemania» aseguran saber de fuente fidedigna, que los centros competentes alemanes nada saben respecto al transporte de tropas aliadas por territorio alemán con destino a la Alta Silesia.

«A lo sumo, dicen dichos periódicos, puede tratarse del transporte de tropas italianas destinadas a relevar a las de la misma nacionalidad que ya se encuentran en aquel territorio.»

Hablando con Liautey

París.—Interrogado el mariscal Liautey acerca de las oporaciones en Marruecos, ha declarado que los acontecimientos que han tenido lugar en la zona española no han repercutido en la zona francesa, en donde la situación sigue siendo todo lo buena que puede ser.

El mariscal se ha congratulado de las excelentes relaciones que unen a franceses y españoles en el Riff y la actitud correctísima de todos.

Las personas del séquito del mariscal han afirmado su convencimiento de que los españoles, a pesar de las dificultades de su misión, conseguirán pacificar el Rif.

El general Berenguer, añaden, es un hombre «remarcable», que sin duda llegará a restablecer la situación en la zona de Melilla.

Lloyd George e Irlanda

Londres.—En la Cámara de los comunes, Lloyd George, hablando del asunto de Irlanda, ha declarado, entre otras cosas, lo siguiente:

«Cuanto tenía que decir el Gobierno a los irlandeses, va expuesto en la carta que se ha dirigido al señor De Valera.

En parte alguna del mundo, como no sea en Irlanda, se ha dicho nunca que el Gobierno británico no haya llegado en sus proposiciones a Irlanda hasta el límite extremo de sus concesiones.

El Gobierno ha concedido cuanto podía conceder, para lograr de buen grado la paz del pueblo irlandés.

Confiamos en que éste acabará por hacerse cargo de esto y comprenderá de una vez que el Gobierno británico no puede ir más allá de lo ya propuesto por él.

Homes sido todo lo transigentes que podíamos y debíamos, en aras de la paz. De romperse pues las negociaciones y acarrearse conflictos, toda la responsabilidad de ello la tendrá el señor De Valera.

Espero — dijo al terminar Lloyd George — que el buen sentido se opondrá a los extremismos y que la razón acabará por vencer a la pasión.»

Bolsa de Barcelona

Telegrama facilitado por el Banco de Menorca

del 25 agosto 1921

Francos	59 95
Libras	28 45
Dollars	7 69
Liras	32 30
Marcos	9 30
Coronas austriacas	1'00
Interior serie A.	67'90
Id. id. B.	67 70
Id. id. C.	67 60
Amortizable 5 por 100 A. 1900	00 00
Id. B. »	00'00
Exterior serie A.	84 00
Nortes	56 75
Alicantes	56 60
Andaluces	44'60
Orenses	17 50
Nortes Prioridad	59'65
Cáceres Variable	00 00
Amortizable 5 por 100 A. 1917	93 50
Id. B. »	93 35
Interior fin de mes	00 00

PÉRDIDA

El día 7 del actual se extravió por estas calles una cadena de oro. Se gratificará a la persona que la entregue en esta imprenta.

1 3

Estadísticas

MATADERO

Reses cortadas, con su peso y procedencia, los días que a continuación se expresan:

Día 12 agosto

2 terneros, 311 kilos, Palma.
1 idem, 148, Juan Sintes.
1 ternera, 117, Santa Madrona.
1 idem, 110, Pedro Pons.
1 cabra, 7 500 s' Base.
3 corderos, 25, Jaime Orfila.
3 idem, 36, Lazareto

Día 13

2 corderos y 1 buey, 258 kilos, Jaime Orfila.
1 ternero y 1 buey, 324, Estancia den Juan den Bartumeu.
6 corderos y 2 vacas, 378, Binisegui.
1 vaca, 161, Estancia s' Base.
1 idem, 177, Binifesll.
1 ternero, 134, Hort den Murillo.
1 cordero, 17'500, Binterroge.

Imp. de M. Sintes — Mahón

Ministerio de Cultura 2011